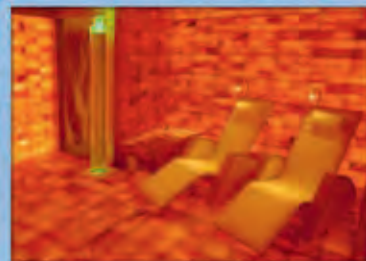


Quirle ~ Häusl

LANDHOTEL & RESTAURANT



Landlust im Landhotel

Die neusten Nachrichten aus dem
Gebirgsidyll Waltersdorf in der Oberlausitz



☎ 035841 / 60 60 60

Landhotel & Restaurant „Quirle-Häusl“ ★★★ S

02799 Großschönau / OT Waltersdorf · Hauptstraße 51/52

www.quirle.de · hotel@quirle.de

Willkommen in Ihrem Urlaub...

„OBERLAUSITZ“ WER IN DEINEN BERGEN WEILT,
DER FÜHLT SICH WOHL.

Von rustikal bis raffiniert von ländlich bis exklusiv, im Landhotel „Quirle-Häusl“ erwartet Sie urige Gemütlichkeit, geprägt von Tradition.

Ein Landhotel und seine Menschen im Naturpark „Zittauer Gebirge“



Liebe Gäste und Freunde des Hauses,

gerade halten Sie die neuste Ausgabe unserer „Häusl-Post“ in Ihren Händen. Wir freuen uns über Ihr Interesse an unserem Landhotel und möchten Ihnen mit dieser Zeitung einen kleinen Einblick in unsere Urlaubswelt geben.

Unsere heutige Zeit bietet auf der einen Seite durch kulturellen Wandel, fortschreitende Technisierung und die Globalisierung immer umfangreichere Möglichkeiten. Mit einem Klick können wir heute Ozeane überwinden und fremde Länder erkunden. Auf der anderen Seite wird unser Leben dadurch jedoch auch hektischer. Wir werden mit immer mehr Botschaften multimedial überfrachtet und es fällt schwerer, noch richtig tiefgründig über etwas nachzudenken – kennen Sie das auch? Darum brauchen wir Auszeiten um unsere innere Ruhe wiederzufinden.

Unser Anspruch ist es, Ihnen den Raum dafür zu geben um sich von Alltagssorgen zu befreien und die Rahmenbedingungen zu schaffen um Kraft zu tanken. Ruhig und entspannt oder aktiv und sportlich – genau so wie es Körper und Seele erwarten.

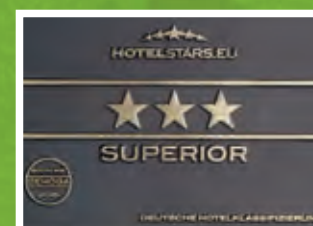
Bei Nacht ist Waltersdorf ein kleines, verschlafenes Bergdorf an einem ganz besonders schönen Ende der Welt. Bei Tag sind wir allerdings hellwach um alle Ihre Wünsche für unvergessliche Urlaubstage in den Bergen zu erfüllen. Fleißige Geister werden Sie in Ihrem Urlaub verwöhnen und das gemütliche Ambiente von Restaurant, Hotelzimmer und Garten bietet den richtigen Rahmen. Wenn wir dann miterleben dürfen wie Sie gestärkt wieder nach Hause fahren, so ist dies für uns ein ganz wunderbarer Moment.

„Wir lieben Gemütlichkeit“. Sie auch? Dann wünschen wir Ihnen viel Freude beim Lesen und Stöbern auf den nächsten Seiten.

Wir freuen uns auf viele gemeinsame Glücksmomente und auf ein baldiges Kennenlernen oder Wiedersehen!

Herzlichst

sowie das gesamte „Quirle-Häusl“-Team



Wir lieben
Gemütlichkeit

Der hohe Komfort wurde 2013 durch die DEHOGA Sachsen
erneut zertifiziert und mit 3 Sternen Superior belohnt.



BLOCKSTUBE *die Gemütliche*

Die urgemütliche und typische Holzblockstube mit Holzbackofen bietet ein besonderes Flair.



QUIRLE-STÜBEL *der Partyraum*

Dieser Hotelbereich ist durch seine flexible Raumgestaltung besonders geeignet für Feierlichkeiten oder Seminare. Bei Bedarf können „Blockstube“ und „Quirle-Stübel“ miteinander verbunden werden, dabei kann auch der Foyerbereich für die Raumplanung genutzt werden. Alle Räume sind mit modernster Ton- und Lichttechnik ausgestattet. Auch eine Videogroßprojektion ist hier ohne großen Aufwand möglich.



WEINKELLER *für Genießer!*

Einmal richtig genießen, schlemmen und Wein trinken. Das liebten schon unsere Vorfahren.



BIERGARTEN *der Grüne*

Der überdachte Biergarten am „Quirle-Häusl“ besticht durch sein grünes mediterranes Flair. Zwischen Weinranken und einer sprudelnden Quelle ist der Alltag schnell vergessen.



SOMMERGARTEN *Relaxzone*

Der Sommergarten mit Pavillon und Relax-Liegestühlen bietet die Möglichkeit für Lagerfeuer und Grillabende. Hier befindet sich auch unsere neue Fass-Sauna.



SOMMERGARTEN



FASSSAUNA



KREATIVRAUM



HÄUSLBOUTIQUE & VINOTHEK

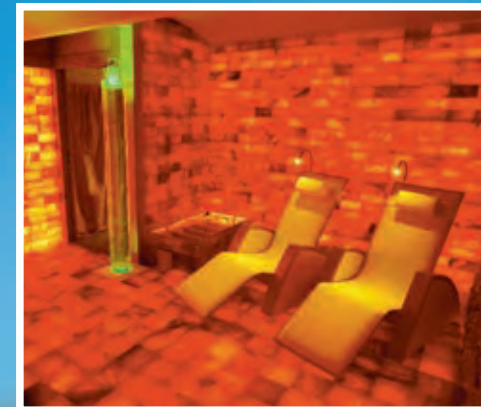
In unserer „Eenfuftschi“ finden Sie Souvenirs, Weine und Wohnaccessoires. Auch unsere beliebte „Radl-Schmäre“ kann man hier erwerben.



KAISERLICHES POSTAMT

„Märchenschloss“

Hier gibt es 9 moderne Hotelzimmer. Aufgrund seiner Architektur erinnert es an ein Schloss und wird von den Gästen liebevoll als „Märchenschloss“ bezeichnet. Hier befinden sich auch unsere SalzOase und der Massageraum.



SALZOASE

Zum Relaxen im Kaiserlichen Postamt

OLDTIMER „CHARLES“

Rundfahrten, Hochzeitsfahrten, Ausflüge
Es ist immer etwas Besonderes mit einem Oldtimer die Oberlausitz zu erfahren.



OLDTIMER „CHARLES“

APE „GIOVANNI“

Ein witziges Fortbewegungsmittel für einen Ausflug in die Bergwelt der Oberlausitz. Auch bestens geeignet für Hochzeitsfahrten.



APE „GIOVANNI“

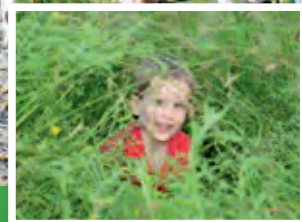
KREATIVRAUM *nicht nur für Kinder*

Dieser Raum befindet sich in der zweiten Etage des „Quirle-Häusl“ und ist ausgestattet mit einem Billardtisch, diversen Brett- und Unterhaltungsspielen, einem Tischfußballspiel sowie einem großen TV Bildschirm zur gemeinschaftlichen Nutzung.

HOTELZIMMER *einfach nur wohlfühlen!* Natürliche Materialien, angenehme Farben hoher Wohnkomfort, HD TV und viel Holz erwarten Sie für Ihren perfekten Urlaub in den Bergen.

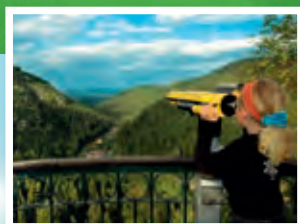


Wanderparadies...



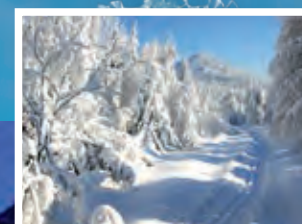
Durch Aktivität bleibt der Mensch fit, reinigt seinen Geist und fördert seine Gesundheit. Deshalb: Nichts wie raus an die frische Luft! Genießen Sie die würzige Waldluft und Ihre Urlaubstage in der idyllischen Umgebung in und um Waltersdorf. Ihr Tag beginnt mit einem reichhaltigen Frühstück im „Quirle-Häusl“. Danach locken die Wiesen mit ihrem frischen Grün; saubere Luft und wärmende Sonnenstrahlen sind Ihre Begleiter auf den erlebnisreichen Wanderwegen des „Naturpark Zittauer Gebirge“. Direkt vor unserer Haustür kann der Ausflug in eine Bergwelt mit bizarren Felsfor-

mationen und blühenden Wiesen beginnen. Als Belohnung für den Aufstieg auf unseren Hausberg „Lausche“ erwartet Sie ein unvergesslicher Panorama-Ausblick. Erleben Sie bewusst die kraftspendende Wirkung der Natur und lassen Sie danach in heimeliger Atmosphäre bei einem Glas Wein im „Quirle-Häusl“ die Seele baumeln. Für abenteuerlustige und sportliche Gäste gibt es unzählige Kletterwände, geführte Aktivtouren, Möglichkeiten zum Radwandern und Mountainbiking sowie Badespaß im nahegelegenen „Trixi-Bad“. Regeneration für Körper und Seele



Winterfreuden...

Ob mit Langlaufski, Snowboard, Schlitten, Plastikbeutel, gemütlich oder geschwind – ganz egal, irgendwie kommen Sie die schneebedeckten Berge der Oberlausitz schon wieder hinunter. Waltersdorf lädt als schneesicherster Ort der Oberlausitz zum aktiven Sporteln und lockeren Schlendern durch die bezaubernde Schneelandschaft ein. Deshalb: „Und mit Zaster und mit Zunder geht's die steile Lahne runter – Bratfoarn hält jung!“



Weihnachtsstimmung...

Oh es riecht gut, oh es riecht fein – dieser Duft muss aus dem Backofen sein. Zu Weihnachten kommt die urige Gemütlichkeit einer Holzblockstube besonders schön zur Geltung. Wenn das Feuer im Backofen knistert, sich der Raum mit dem Duft von Plätzchen und Bratäpfeln füllt und der würzige Häusl-Punsch den Blick verklärt, ist Weihnachten im Quirle-Häusl. Die Oberlausitz pflegt schöne Traditionen und zeigt sich zur Weihnachtszeit von ihrer besonders schönen Seite. Deshalb legen wir Ihnen unsere Weihnachtsarrangements wärmstens an Herz.



Urlaubsräume für *Urlaubsträume*

Benannt nach den Bergen der Region

„...„So gut habe ich schon lang nicht mehr geschlafen!“ Schon oft durften wir diesen Ausspruch von Gästen hören. Daran war dann sicher nicht nur unser süffiges „Häusl-Bier“ schuld. Kuschelige Daunenbetten, teils individuell verstellbare Liegepositionen und hochwertige Matratzen lassen Sie bei uns in tiefe Träume versinken und ermöglichen einen erholsamen Schlaf. Bettwäsche und Handtücher beziehen wir in hoher Qualität von unseren regionalen Partnern Damino und Frottana. Alle Zimmer sind behaglich mit eleganten Landhausmöbeln eingerichtet und bis ins Detail mit Liebe und Sorgfalt ausgestattet. In jedem Zimmer finden Sie Dusche / Bad / WC, Fön, Flachbild HD TV. Auf der Etage Minibarangebote.

*Schlafen wie ein
Murmeltier!*



Jedes Zimmer trägt einen Namen!

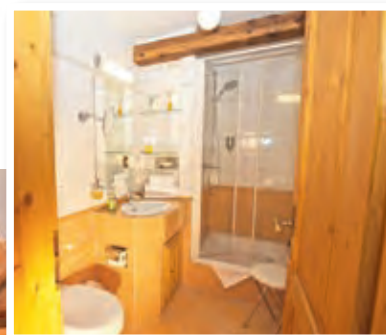
Die umliegenden Berge sind die Namensgeber für unsere Zimmer im „Häusl“. Die Räume liegen in der jeweiligen Himmelsrichtung in der sich der Berg befindet.



Bäder

Individuell eingerichtete Bad- und Duschbereiche vollenden einen erholsamen Urlaub in unserem Haus. „Hier wurde an alles gedacht“ bestätigen uns die Gäste oft!

Dusche oder Bad, feine Seifen, viel Ablagefläche sowie Fön – alles was der Mensch braucht. Die Fliesen kombinieren sich in warmen Farben wunderbar.

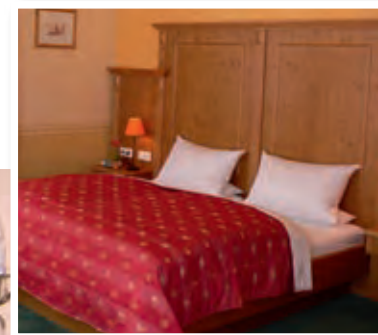


Alle Zimmer tragen Blumennamen

Haben Sie schon mal in einem „Märchenschloss“ geschlafen? Gäste bezeichneten unser Schwesterhotel, das Hotel „Kaiserliches Postamt“ einmal auf diese märchenhafte Weise, was wohl am hohen Schlafkomfort und am romantischen Flair dieses historischen Gemäuers (1900 erbaut) liegt. Es befindet sich schräg gegenüber dem „Quirle-Häusl“ und ist mit neun Wohlfühl-Zimmern ausgestattet.

Am Portal rankt sich eine weiße Rose empor. Das Spinnrad steht unterm Dach – das beflügelt die Phantasie.

Von der Rose über die Sonnenblume zur Lilie – alle Zimmer tragen hier Blumennamen. Hier befinden sich auch hoteleigene Parkplätze für Ihren PKW.



Frühstück

Nach Ihrem erholsamen Schlaf erwartet Sie unser reichhaltiges Frühstücksbuffet im „Quirle-Häusl“. Unser abwechslungsreiches Angebot mit hausgemachten Marmeladen oder Salaten lassen keine Wünsche offen und bilden die richtige Grundlage für einen aktiven Tag.

SalzOase

Hier befindet sich auch unser Wellnessbereich mit SalzOase und Massageraum.



Hotel
KAISERLICHES POSTAMT
unser „Märchenschloss“



Für das Urlaubserlebnis gehört gutes Essen, ja auch mal so richtig Schlemmen, einfach dazu.

„Diesen Urlaub werde ich wohl mit ein paar Kilo mehr beenden!“ hören wir oft von unseren Gästen. Zum Glück haben wir die Berge vor der Haustür, dann kann man sich die Pfunde wieder abwandern! Aber ein bisschen Schlemmen muss sein.

Das Geheimnis unserer geschätzten Küche sind frische Zutaten von hoher Qualität aus unserer Region sowie unser engagiertes Küchenteam. Knackige Salate, gutes Fleisch und schmackhafte Fischgerichte – die Zusammenstellung unserer Speisekarte lässt kaum Wünsche offen. Neben der regionalen Küche findet sich auch so manche saisonale Spezialität.

Bei uns müssen Sie die Zutaten nicht auf dem Teller suchen. Bodenständig, lecker und reichlich ist unsere Devise. Dafür sind wir auch selbst stets in unserer nächsten Umgebung unterwegs und beziehen die Produkte oft direkt vom Hersteller. Nur so können wir die Qualität der Zutaten garantieren. Mit Vorliebe verwenden wir frische Kräuter und kreieren seit Neuestem auch ganze Kräutermenüs.

Gesundes aus der Natur! Kräuter und Wildpflanzen in unserer Küche



Kennen Sie Oberlausitzer „Stupperle“?

„Stupperle“ sind eine Oberlausitzer Spezialität: ein Kartoffelkloß mit etwas muskat, allerdings nicht rund. Die Kloßmasse wird in lange Kolben geformt, schräg geschnitten, gekocht und nochmals in der Pfanne geschwenkt.

Direkt aus Waltersdorf beziehen wir frischen Bärlauch und frische Forellen.



New!
Flammkuchen
aus dem Holzbackofen
Jeden Mittwoch
So lecker!

Unvergessliche Erlebnisse

Eine Veranstaltung ist dann gelungen, wenn alles für Sie auf den Punkt organisiert ist.

Die Räume sind die richtigen, die Dekoration stimmt, das Essen ist hervorragend, Sie und Ihre Gäste fühlen sich wohl. Daraus werden Erinnerungen gemacht. Unsere Räumlichkeiten eignen sich vortrefflich für Familienfeiern, Hochzeitsgesellschaften, Klassentreffen oder Tagungen.

Unser „Quirle-Stübl“ ist dabei besonders flexibel nutzbar und lässt sich auf Ihre Wünsche anpassen. Die Blockstube und das Stübel lassen sich miteinander verbinden und bieten so viel Raum für jeden Anlass.

Wir unterstützen Sie gern bei der Planung und stellen unsere jahrelange Veranstaltungserfahrung in Ihren Dienst.

Für guten Klang sorgt unser abgestimmtes Soundsystem in allen Räumen, welches Sie auch mit Ihrer eigenen Musik befüttern können. Selbstverständlich vermitteln wir auch gute Diskotheken und Unterhaltungseinlagen.

Ob Menü oder Büffet – mit den leckeren Gaumenfreuden unseres Küchenteams steht Ihrem Feiererlebnis nichts mehr im Weg.

Technische Ausstattung

- ▶ Video-Beamer und Leinwand für Bild- und Videopräsentationen
- ▶ Tonsystem für musikalische Umrahmung





Abwechslungsreiche Arrangements

Egal ob Sie nur ein Wochenende Zeit haben ihren Sommer- oder Winterurlaub im Naturpark Zittauer Gebirge zu verbringen, oder mit Ihrer Familie langfristig einen abwechslungsreichen Urlaub planen. In unseren Arrangements finden Sie ganz bestimmt das Richtige für Ihren Urlaub. Entdecken Sie hierbei die Oberlausitzer Behaglichkeit, kombiniert mit Komfort und abwechslungsreichen Programmangeboten.

Atmosphäre der Herzlichkeit

Erlebnisreiche Tage mit Ihrem Partner oder Freunden sind ein wirksames Gegenmittel gegen den Alltagsstress. Wie in einer großen Familie erleben Sie Ihren Urlaub in einer Atmosphäre von Freundlichkeit und Herzlichkeit. Dabei lassen Sie Ihre Alltagsorgen hinter sich, rücken ihre Prioritäten wieder zurecht oder sorgen dafür, dass sie den Boden unter ihren Füßen zurückgewinnen. Die persönliche Gastfreundschaft des „Quirle-Häusl“, die Geborgenheit lassen ein individuelles Bergfeeling entstehen und machen Lust auf mehr!

Gemeinsame Erlebnisse

Hier einige unserer wechselnden Arrangementinhalte:

- ✓ Showkochen
- ✓ Tagesfahrten nach Prag oder Breslau
- ✓ Videogroßbildvorträge
- ✓ gemütliche Grill- und Tanzabende
- ✓ Plätzchen backen am Holzbackofen
- ✓ geführte Wanderungen
- ✓ Rundfahrten mit Oldtimer Charles
- ✓ Wellnessangebote wie Massagen
- ✓ Besuche in der SalzOase u.v.m.

Ob Sommerurlaub oder Genusszeit, für jeden findet sich das passende Arrangementpaket. Kein Wunder also, dass sie sehr schnell ausgebucht sind. Sie können sich auf unserer Homepage über die aktuellen Angebote informieren. (www.quirle.de) Gern senden wir Ihnen die Arrangementübersicht auch per Post, rufen Sie uns einfach an. (Telefon: 035841-606060)



Mit Leidenschaft...

Wann haben Sie Ihre Leidenschaft für das Kochen entdeckt? Bei Peter begann es etwa mit vierzig. Bis dahin war essen für ihn eher notwendige Nahrungsaufnahme. Heute hat er sich in zahlreichen Selbstversuchen und Kochkursen beispielsweise in Thailand und Griechenland zu einem mit Begeisterung kochenden Hotelchef entwickelt.

Gemeinsam mit dem Küchenteam kreieren wir wechselnde Speisekarten, saisonale Köstlichkeiten oder Buffets. Das ein oder andere Kochgeheimnis geben wir mit großer Spielfreude und unterhaltsam in unseren Kochshows an die Gäste weiter.

Schnitzkurs mit Hagen

Wer hätte das gedacht? Hagen ist unser Gemüseschnitzspezialist! Es ist immer wieder spannend zu sehen, wie aus Gemüse wunderbare Blumenkörbe sowie essbare Dekorationen entstehen.

Na? Lust es selbst einmal auszuprobieren? Bei uns ist es im Rahmen der Kochshows möglich.



Willkommen im Kräuterland!

Hätten Sie das gewusst?



„Brennnessel“

...ein köstliches Heilkraut! Da die Brennnessel nicht nur Heilkraft, sondern auch Nähr- und Vitalstoffe in Kombination mit einer cremig-milden Geschmacksnote schenkt, kann sie ganz hervorragend zu köstlichen Gerichten verwandelt werden. Neben Eisen (wie oben erwähnt) enthält sie gleichzeitig äußerst reichlich Calcium (sechsmal so viel wie Kuhmilch). Die Brennnessel versorgt ferner mit siebenmal so viel Vitamin C wie Orangen und erreicht die Hälfte der Carotin-Menge von Karotten.

Bei unseren Kräuterwanderungen können Sie viel Wissenswertes über heilende oder anregende Wirkung von Wildkräutern erfahren.

Unterhaltung

Kurzweilige

stimmungsvolle EVENTS

Das „Quirle-Häusl“ Hotel & Veranstaltungshaus der besonderen Art. Nirgends sind Publikum und Interpreten so hautnah beisammen wie hier. Die Künstler treten mitten im Publikum auf und schaffen so eine einzigartige Atmosphäre.

Unsere Themenabende sind mittlerweile Kult, die Eintrittskarten stets schnell vergriffen. Wer selbst schon dabei war, kann es nachvollziehen, denn wenn der „Funke“ überspringt ist niemand mehr zu halten.

■ STIMMUNGSVOLLE HEIMATABENDE & KIRMES

Wussten Sie eigentlich, dass Sie im „Quirle-Häusl“ in einem echten Baudenkmal schlafen? Deshalb gehört in solch einem Traditions-haus die heimische Folklore dazu wie das Salz in der Suppe. Zur Kirmes wird gequirlt und gerullt das die Schwoarte kracht.

Natürliche Dekorationselemente verzaubern das Häusl-Ambiente zu einem echten Erntedankfest. „Dar Kirmstkuche fahlt do drbei o ne“. Schnaken, Schnurren und Lieder der Oberlausitz erklingen an diesem Heimattag.



■ FISCHERABEND

„Wo nehmt Ihr denn das Wasser her, wenn Ihr in See stechen wollt?“, fragte uns ein echter Süßwasser-Kapitän beim letzten Mal. Antwort: „Willst du Wasser oder Bier trinken?“ ... „Bier natürlich!“ ... „Siehste, wofür brauchen wir dann noch Wasser zum fröhlich sein?“

Die Mannschaft hat alles im Griff und die Seemannslieder erklingen im Chor. Die Stimmung und das Abendessen sind seetauglich. Der nächste (Hafen-) Abend ist bereits in Sicht!



■ HÄUSL-DISCO

Selbstverständlich können Sie sich das Programm zu Ihrer Familienfeier selbst zusammenstellen. Falls Sie darauf keine Lust haben, kein Problem. Wir haben mehrere Partner wie bspw. die „Silver-Disco“. Sie bieten ein abwechslungsreiches Musikprogramm und haben für jeden Gast den richtigen Song dabei.

■ GRIECHISCHER ABEND

Janis Nikos der griechische Sänger und Freund von Kathrin & Peter kommt nicht allein, sondern mit zwei Freunden aus seiner Heimat – zwei begnadeten Bouzoukspielern. Mit unbändigem Enthusiasmus spielen sie live mit Ihren Instrumenten. Das „Quirle-Häusl“ steht Kopf.



■ HIMMELFAHRT & SONNENWENDE ODER HEXENBRENNEN

In Waltersdorf pflegt man noch die alte Tradition und entfacht ein Sonnenwendfeuer (Termin immer am 21. Juni). Am Himmelfahrtstag treffen sich die Männer (immer öfter auch mit Frauen) um gemeinsam zu wandern und ein paar Bier zu trinken. Dafür werden die ungewöhnlichsten Fortbewegungsmittel benutzt. Hier beispielsweise eine Oldtimer-Feuerwehr.

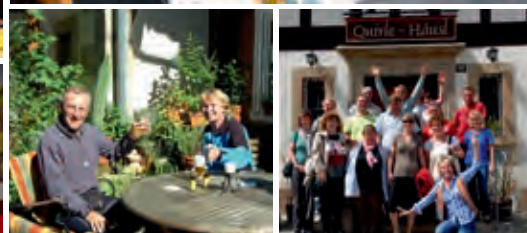
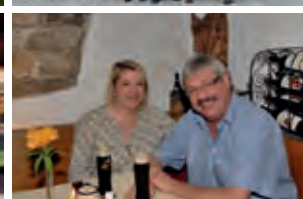
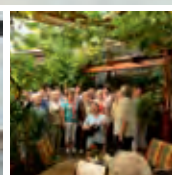




Wunderbare BEGEGNUNGEN

Liebe Gäste!

Hier finden Sie ein paar ausgewählte Schnappschüsse. Es gibt viele wunderbare Aufnahmen, allerdings reicht der Platz nicht aus um alle zu zeigen. Macht nichts, schauen Sie ab und zu bei unseren Internetseiten vorbei, dort finden Sie auch einige schöne Fotos.







Blick auf Berg
LAUSCHE

Die Oberlausitz ist voller schöner Geschichten und Traditionen

Handgeschnitzte Erinnerungen

„Quirle“ schnitzen oder Weihnachtsbaumrecycling!

Unser „Quirle-Häusl“ hat seinen Namen nicht von dem bekannten Küchengerät sondern bezieht sich ja bekanntlich auf unsere Oberlausitzer Mundart. Dennoch bekommen wir viele Quirle geschenkt. Erstaunlich wie viele Ausführungen es gibt: aus Glas, Porzellan, Blech und natürlich aus Holz!

Sie entstehen heute immer noch traditionell aus Weihnachtsbäumen. Man könnte es auch „Weihnachtsbaumrecycling“ nennen. Probieren Sie es doch einmal aus und „verarbeiten“ ihren Weihnachtsbaum in diesem Jahr zu einem Quirl. Wenn Sie dies mit Freunden oder der Familie organisieren gibt es sicher sehr viel Spaß dabei. Auch bei uns im Häusl werden wir wieder mit unseren Gästen schnitzen.



Die Geschichte der Flenndippl

Die Herstellung eines „Flenndippls“ ist ähnlich dem „Quirle“ schnitzen ein alter Brauch in der Oberlausitz. Dabei werden ähnlich dem Kürbis zu Halloween die Rüben ausgehöhlt und mit Gesichtern versehen. Dann wird in die Rüben ein Kerzenlicht gestellt. Nun finden die Flenndippl ihren Weg vor die Haustüren. Der Brauch besagt, dass früher, als die kleinen Kinder an die Türen kamen und sich erschreckten, es meist Tränen gab – die Kinder also „geflennt“ haben. Das machen wir heute nicht mehr, aber die Tradition des Schnitzens und Gestalten der Rüben macht Freude und ist in geselliger Runde eine echte Gaudi. Außerdem geben die Flenndippl im Herbst auch eine hübsche Dekoration ab.



Im Häusl-Gästebuch geblättert...

Schon seit vielen Jahren
kommen wir hierher gefahren
ins Quirle-Häusl Hauptstrasse,
Urlaub hier ist große Klasse!
Die Vorzüge sind schnell genannt:
Das Personal ist flink und sehr galant,
die Zimmer sind gemütlich und schick.
Bei gutem Wetter hat man weiten Blick
auf alle die Berge fern und nah!
Gutes Essen ist auch noch da.
Reichlich gefüllt sind die Teller,
lauschig ist's unten im Weinkelner.
Nicht zu vergessen Eis und Kuchen,
auch den Biergarten muss man besuchen.
Man kann zu Fuss sein auf Achse
oder bacht den „Charles“ als Taxe.
Über 'nen Auftritt von Kathrin + Peter
freut sich garantiert ein jeder.
Da ist immer toll was los!
Stimmung, gute Laune zu gros!

Man muss die beiden live erleben,
Es kann wirklich nichts Schöneres geben!
Zuhörer viele aus nah und fern
kommen immer wieder gern
Schon wegen der Radlschmäre
Se ist gut für Geist, Magen, Niere,
kann helfen bei vielen Wehwehchen
vom Kopf bis zu den großen Zehnen.
Die Salzgrube ist der neueste Clou,
Was kommt als nächstes wohl dazu?
Egal, es wird auch wieder schön
Wir sagen froh: Auf Wiedersehn!

Familie Bräun
aus Torgewerda
18.06.13

Im Internet-Gästebuch geblättert

Die Anregungen, Meinungen und Hinweise unserer Gäste nehmen wir uns stets gern an, aber besonders freuen wir uns natürlich über positives Feedback. Hier ein paar Auszüge von unserer Facebook-Seite sowie unserem Gästebuch von www.quirle.de

Hallo liebe Katrin & lieber Peter, liebes Team

wir waren am 08. Oktober 2013 bei Euch im Quirle-Häusl. Es waren für mich wunderschöne Stunden, man konnte mal alles unschöne im Leben vergessen!

Ihr seid „Spitze“, macht weiter so!

Alles, alles Liebe & Gute weiterhin für Euch und weiterhin viel, viel Erfolge!

Dies wünschen Euch von ganzen Herzen aus Glauchau
Dieter & Heidemarie Schick
Ein großen Lob an Ihr „Quirle-Team“!



Hallo Kathrin und Peter,

vor 3 Wochen waren wir für 2 Tage in Ihrem Hotel und am letzten Donnerstag nochmal bei Ihrem Konzert im Quirle-Häusl.

Ich kann nur sagen, es war sehr schön, das Hotel war Klasse, die Mitarbeiter sehr nett und das Essen gut und Euer Konzert war wirklich fantastisch, ein Nachmittag voll Freude und Sonnenschein, vielen Dank dafür.

Unserer Töchter hat natürlich besonders gut der Marsch mit Peter durchs Quirle-Häusl-Restaurant gefallen.

Es senden herzliche Grüße Familie Meltzer mit Tara aus Quoos/Radibor

Liebes Häusl Team,

wir haben ein viel zu kurzes tolles Wochenende bei Euch verbracht. Die Philosophie lt. Homepage wird von allen Mitarbeitern und natürlich von Kathrin und Peter gelebt. Ungemütliche Zimmer im atemberaubenden Haus, eine tolle Küche und eine schöne Umgebung haben uns gut getan.

Vielen Dank an Alle und weiterhin gutes Gelingen von den Familien Häußler und Schmieder aus Freital bis zum nächsten Wiedersehen.

Hallo, liebes Quirle Häusl Team

Vom 25.01.-27.01.13 waren wir zu Gast in ihrem Hotel. Es war wie immer ein super Erlebnis. Vielen Dank für den freundlichen Empfang. Wir können nur sagen, das Personal war wieder „Spitze“, das Essen sehr gut und das Konzert von Kathrin und Peter fantastisch. Schade, daß die Zeit immer so schnell vergeht.

Aber im Mai sehen wir uns schon wieder.

Herzliche Grüße sendet Fam. Hübner aus Cottbus
PS Ganz liebe Grüße auch an Hagen. Das Erlebnis in der SalzOase werden wir ganz bestimmt wiederholen.

Hallo liebes „Quirle-Häusl“ Team,
liebe Kathrin, lieber Peter!

Bei Euch allen möchten wir uns für die Zeit vom 18.-23.08.2013, ganz herzlich bedanken.

Es war für uns ein erlebnisreicher Aufenthalt mit niveauvollem Programm, gewürzt mit Humor, Gesang, guter Unterhaltung und „auf dem Teppich gebliebenen“ netten, liebenswerten Menschen.

Das Ambiente, Eure Bedienung und vor allem Eure super Küche verdient ein Extralob!!
Nochmals danke und viele Grüße aus
Striegistal OT Marbach
von Familie D. Seipt.

Liebe Kathrin, lieber Peter und liebes Quirle-Häusl-Team,

wir waren in diesem Jahr das 2. Mal in Ihrem Haus zu 'Gast. Es war wieder wunderschön. Wir haben die Natur, die Ruhe und die Freundlichkeit aller sehr genossen.

Wir freuen uns auf den Urlaub 2013 im Quirle-Häusl. Doch nun wünschen wir toi,toi,toi für das Sommerfest.

Gern wären wir dabei.

Liebe Grüße Lutz, Maximilian und Gudrun

Liebe Kathrin, hallo Peter,

wieder zu Hause angekommen und vom Alltag wieder voll eingefangen, möchten wir uns doch noch einmal an die schönen Tage bei Euch erinnern.

In der letzten Woche konnten wir Euer schönes Hotel und Eure Gastfreundschaft für einige Tage genießen.

Es hat uns sehr gut gefallen bei Euch. Wir haben Service, nette Bedienung und gutes Essen sehr genossen und natürlich Euer Konzert und auch die restliche gemeinsame Zeit mit Euch mit viel Musik und Freude. Ich habe viel gesungen und gelacht... es hat mir gut getan, die Zeit bei Euch.

Vielen Dank dafür, auch an die gesamte Mannschaft des Quirlehäusl. Ein großes Dankeschön auch an Simone und Hagen.

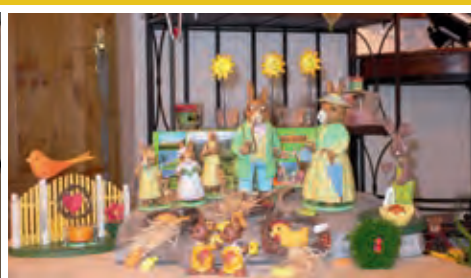
Häusl-Boutique und Vinothek „Eenfufsch“



Geschenke und Mitbringsel – schöne Erinnerungen!

Suchen Sie nach schönen Erinnerungen an Ihren Aufenthalt bei uns in der Oberlausitz oder nach stilsicheren, lustigen und liebevollen Geschenken für Ihre Lieben? Dann sind Sie in unserer Geschenkboutique genau richtig! Denn die „Eenfufsch“ ist eine echte Fundgrube in Sachen Souvenirs und wertige „Mitbringsel“ aus Waltersdorf.

Besonders Kuscheltiernarren wie Kathrin werden hier ganz sicher fündig! Die Kuscheltierfamilie ist riesig und ständig kommen weitere Familienmitglieder dazu.



Salzladen-Tipp

Die Gesundheitsprodukte aus unserem „Salzladen“ eine gute Kombination mit den Anwendungen in unserer SalzOase.

Radl-Schmäre

Unsere „Radl-Schmäre“ hat bereits Kultstatus! Ein Wandern ohne eine „Radl-Schmäre“ geht gar nicht. Wer sie trinkt der singt wie eine „Heedelerrche“!

Lebendige Geschichte

Großschönau / Waltersdorf über 600 Umgebindehäuser

WILLKOMMEN IM BAUDENKMAL!

Streichen Sie einmal mit der Hand über das Holz eines Umgebindebalkens und fühlen Sie Jahrhunderte. Spüren Sie selbst die Behaglichkeit der komplett aus Holz gezimmerten Blockstuben und erfreuen Sie sich an den schlichten oder reichen Verzierungen der Balken und Türstöcke, die jedes Oberlausitzer Umgebindehaus so unverwechselbar machen. Kein Haus gleicht dem anderen, auch wenn es manchmal auf den ersten Blick so aussieht. Die bewährten Naturbaustoffe Holz, Lehm, Stroh und Steine, liegen heute im ökologischen Trend.

Diese Wohnhäuser welche nicht nur durch ihre handliche Größe bestechen sind nur in diesem Landstrich zu finden! Eben etwas ganz besonderes!

Das Zusammentreffen slawischer Blockbauweise und fränkischer Fachwerkskunst führte zur Herausbildung

dieses einzigartigen Baustils. Die Konstruktion hat sich bewährt und verbindet oft Zimmermannskunst mit dem handwerklichen Geschick der Besitzer. Waltersdorf besticht dabei besonders mit Sandsteintürstöcken welche die Türportale zieren. Schon eine einfache Ortswanderung ist eine Reise in die Vergangenheit. Die ersten Häuser dieser Art wurden um 1600 erbaut.

Die unverwechselbare Umgebindehausarchitektur wurde im „Quirle-Häusl“ erlebbar gemacht, denn hier konnte die Ursprünglichkeit der historischen Gebäude mit modernem Wohnkomfort verbunden werden.

Besonders sehenswert in Waltersdorf sind die Sandstein „Türstöcke“ – so nennt man die Türeinfassungen an den Häuserportalen. Keiner gleicht dem Anderen!



TÜRSTOCKWANDERUNG

Eine schöne Idee haben wir mit Horst Pinkau gemeinsam entwickelt. Dem interessierten Besucher soll auf diesem Wege die Vielseitigkeit und Schönheit der Sandstein-Türstöcke unserer einzigartigen Umgebindehäuser nahegelegt werden. Über 200 Gebäude dieser Bauform gibt es in Waltersdorf.

Jedes Haus hat einen individuell gestalteten Eingang – es sind wahre Kunstwerke! Diese wurden nun gezeichnet und ein Wanderweg entlang der schönsten Türstöcke des Ortes festgelegt. Bei richtiger Zuordnung der Türstöcke auf unserer Wanderkarte entdecken Sie bei guter Orientierung sogar ein Lösungswort!

Für diese sehr gelungene künstlerische Arbeit bedanken wir uns ganz herzlich bei Künstler Horst Pinkau.





HERZLICH WILLKOMMEN IN DER GESUNDHEITSOASE VON WALTERSDORF

Kennen Sie das auch? Sie fühlen sich gestresst, unmotiviert und/oder haben gesundheitliche Beschwerden? Dann haben wir eine ganz besondere Lösung für Sie: unsere SalzOase.

Wir haben uns mit der Geschichte des Salzes ausführlich beschäftigt und sind so begeistert davon, dass wir eine echte „SalzOase“ im Naturpark errichtet haben. In dieser wird ein Mikroklima erzeugt, welches auch in echten Salzstollen vorherrscht. Durch ein Solevernebelungsgerät entsteht ein salzhaltiger, sehr gesunder Nebel, welcher unterstützend bei zahlreichen Beschwerden wirkt.

Auch Ihr Auge wird verwöhnt. Während Ihres Aufenthaltes in der SalzOase wird ihr seelisches und emotionales Befinden durch abwechslungsreiche und harmonische Lichtspiele in naturgegebenen Farben positiv beeinflusst.

Und als wäre dies nicht schon genug, werden Ihre Ohren und akustischen Sinne ebenfalls verwöhnt. Wir haben die sanft ertönende Wellness-Musik in unserer SalzOase nach medizinischen Gesichtspunkten zusammengestellt.

Durch die in der speziellen Luft enthaltenen feinen Salzpartikel streicheln Sie mit jedem Atemzug Ihre Schleimhäute sowie Atemwege und aktivieren somit Ihre Selbstheilungskräfte. In der Haut bindet das vernebelte Salz Feuchtigkeit und sorgt für eine Regeneration sowie für ein frisches und erholt Aussehen – ideal auch als Basis für den kompletten Beauty- und Kosmetikbereich.

Diese SalzOase ist einzigartig im Naturpark Zittauer Gebirge. Auch Gäste von anderen Hotels, Pensionen oder Ferienwohnungen des Zittauer Gebirges sind bei uns stets Herzlich Willkommen.



INFRAROTLIEGEN – DAS WÄRMEERLEBNIS!

Die patentierten Liegen geben eine angenehme und gleichmäßige Infrarot-C-Strahlung ab, welche eine schonende Durchwärmung des Körpers von „Innen nach Außen“ bewirkt.

Die so angeregte, natürliche Wärmeregulation initiiert positive Effekte, die bei zahlreichen Beschwerden hilfreich sein können – unter anderem bei Rücken- und Nackenschmerzen.

WEITERE INFOS UNTER
WWW.SALZOASE-WALTERSDORF.DE

ENTSPANNEN UND GESUNDHEIT ATMEN...

DAS GÖNNEN WIR UNS...

Nach oder vor einem Besuch der SalzOase empfiehlt es sich eine entspannende Massage zu genießen. Gut ausgebildete Wellnessprofis mit unterschiedlichen Schwerpunkten kümmern sich um Ihre absolute Entspannung und Revitalisierung. Wir bieten Ihnen hier vielseitige Angebote. Von einer Ölmassage bis hin zu einer Salzpeelingmassage. Gern beraten wir Sie vor Ort.

Gönnen Sie sich jetzt selbst das wertvollste Geschenk, das Sie sich selbst machen können: Die Bessinnung auf sich selbst – auf das eigene Ich

...WO WIR KRAFT TANKEN UND UNS
REGENERIEREN KÖNNEN.



ERHOLSAME MASSAGEN

Salzmassage: dabei werden abgestorbene Hautschichten sanft und ebenmäßig entfernt, die darunter liegenden Hautschichten werden durchblutet, entgiftet und für die wertvollen Wirkstoffe vorbereitet.

UNSERE NEUE FASS-SAUNA

Auf unserer Sonnenterrasse erwartet Sie etwas ganz besonderes. Sauna in freier Natur! Mit unserer neuen Fass-Sauna ist das ein ganz besonderes Erlebnis.

Tipp: SAUNALANDSCHAFT IM TRIXI-BAD

Ganz in der Nähe befindet sich das Trixi-Bad mit seiner einzigartigen Saunalandschaft. Nur 5 Autominuten von unserem Haus entfernt.



Jenny Heike Sylvia Doreen Maik Mercedes Axel
Jaqueline Ilona Kerstin Tobias Tomas Frank Ruben



Wir sind ein Team

Ein Hotel & Restaurant ist nur so gut, wie die Menschen die es mit Leben erfüllen.
Wir wollen eine gute Qualität in allen Bereichen bieten und Ihnen, liebe Gäste, ein Lächeln auf die Lippen zaubern. Dafür macht sich Ihr engagiertes „Quirle-Häusl“-Team stark.

Rolf

Simone

Hagen

Kathrin

Peter



Wir freuen uns über langjährige Mitarbeiter im Team. Neben Kerstin Zabel und Axel Petroschke welche seit der Eröffnung des Hauses unser Team bereichern, ist auch Jenny nun seit mehr als 13 Jahren hier beschäftigt. Aktuell erwartet sie ihr zweites Baby.

Ilona ist für die Sauberkeit in den Hotelzimmern zuständig. Einen Spitznamen hat sie auch schon „Stäubchen“ – weil kein Stäubchen vor ihr sicher ist. Gemeinsam mit Doreen und Jacky sorgen Sie für erstklassige Sauberkeit im ganzen Haus.

Buchungstelefon: 035841 - 60 60 60

Ihre Ansprechpartner
an unserer Rezeption:
Hagen & Maik



Der neue Holzkohlegrill!

Peter hat ihn schon ausprobiert und bei diversen Gartengrillaktionen hat er sich bereits bewährt. Der neue Riesengrill!



Mobil im Urlaub

Außergewöhnliche Fortbewegungsmittel

Ich bin „Charles“

Ein freundliches Hallo an alle Unternehmungslustigen!
Habt ihr Lust auf einen Ausflug durch den Naturpark Zittauer Gebirge? Dann steh ich gern für euch bereit!

Ich bin in England geboren und jetzt schon eine Weile hier – und mir gefällt's richtig gut! Ich lerne ständig neue Leute kennen. Nach meinem Winterschlaf kann ich es kaum erwarten euch ab Ostern durch die idyllische Gegend zu kutschieren! Eine besondere Ehre für mich ist es, Brautpaare zu kutschieren! Liebste Grüße, euer Charles



Mein Name ist „Giovanni“

Ich bin ein italienischer Einwanderer und erfreue mich allergrößter Beliebtheit bei den Waltersdorfern wie auch bei allen Gästen im „Quirle-Häusl“. Bin zwar sehr klein aber hab genug Power um mit bis zu 4 Personen auf die Lausche zu düsen! Na gut nur bis zum letzten Aussichtspunkt.

Ich bin die Nummer 564, denn von mir gibt es genau 600 Stück. Gern stehe ich bei deinem nächsten Besuch für eine Picknickfahrt oder einen Ausflug in den Naturpark zur Verfügung.

Die Taufe habe ich schon hinter mir und gerade als der Sekt fließt kommen tatsächlich Landleute vorbei und feiern mit. Wann hat man schon mal 4 echte Italiener in Waltersdorf zu Gast. Die anderen drei sind wieder nach Hause gefahren, ich fahre lieber durchs Zittauer Gebirge!



E-Bikes

„Die Alternative für den Gebirgs-Fahrradtourismus“

Mit der Anschaffung von Elektrofahrrädern, sogenannten E-Bikes wollen wir das „Radeln im Gebirge“ im besten Sinne des Wortes ankurbeln. Denn mit etwas Elektromotorunterstützung geht es locker die Berge hoch – und runter sowieso! Na ja, ganz ohne Tritt in die Pedale geht es dann doch nicht. Wie viel Elektromotorunterstützung sie nutzen möchten können Sie selbst festlegen. Also sportlich bleibt es ganz bestimmt. Ein ganz besonderes Fahrerlebnis – also vormerken oder buchen für Ihren nächsten Besuch.





Ausflugsziele in unserer Umgebung

Der Erholungsort Waltersdorf, am Fuße des höchsten Berges der Oberlausitz, der 793 m hohen Lausche, bietet vielfältige Möglichkeiten für einen aktiven Urlaub. Viele interessante Ziele erreichen Sie direkt von unserem Haus aus zu Fuß.

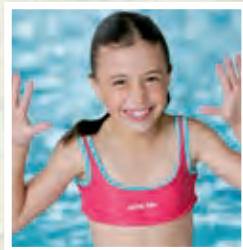
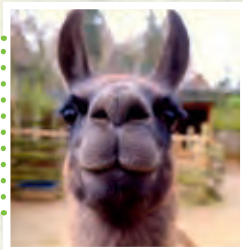
KLETTERWALD ZITTAUER GEBIRGE

Freizeitspaß mit Familie und/oder Freunden beim Klettern oder Balancieren auf Seilen.



TIERPARK

Besuchen Sie das fotogene Lama Karl und seine Freunde im Tierpark Zittau.



ERLEBNISBAD IM TRIXI-PARK

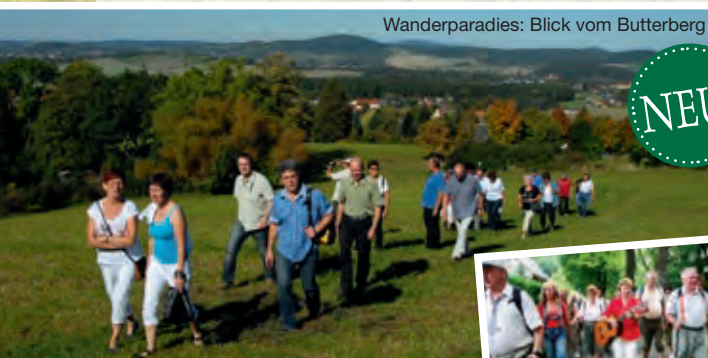
Nach Herzenslust baden, planschen und relaxen. Inklusive Sauna und Vitalkuren.



RODELBAHN ODERWITZ

Sausen Sie ganzjährig erlebnisreiche Abfahrten hinunter. Ein Spaß für junge und ältere Rodel-Fans. Exakte Zeitmessung und Schnappschussfoto gibt es noch dazu. Viel Spaß!

Wanderparadies: Blick vom Butterberg



NEU!

NATURPARKHAUS ZITTAUER GEBIRGE MIT TOURISTINFORMATION UND NATURPARKAUSSTELLUNG

Das Naturparkhaus des Zittauer Gebirges hat seit dem Herbst 2011 seine Pforten geöffnet. Es befindet sich gleich gegenüber der Kirche im historischen „Niederkretscham“ im Erholungsort Waltersdorf. In einer abwechslungsreich gestalteten Ausstellung werden die Entstehung, die Geschichte und das Ökosystem des 100. Naturparks Deutschlands nicht nur dargestellt, sondern sowohl Erwachsene als auch Kinder aktiv zur „überdachten“ Entdeckungstour des Naturparks eingeladen.



ENTSPANNENDES

Olbersdorfer See, Kleines Bad Großschönau, Kneipp- und Wassertretbecken Erholungsort Waltersdorf mit Wanderwegen, Heideborn, Fischteichen, Naturpark

SEHENSWERTES

650 denkmalgeschützte Umgebendehäuser in Großschönau und Waltersdorf mit Sandsteintürstöcken, Kirche Großschönau mit Altargemälde (1787) von J.E. Zeißig, Kirche Waltersdorf mit Tamitiusorgel (erbaut 1765), Braunsteinkeramik-Schauwerkstatt in Waltersdorf, Heideborn (einzigartiger und größter Hausbrunnen der Oberlausitz), Lausche-Hochmoor

Ausflugsziele



Der Naturpark Zittauer Gebirge ist bekannt und beliebt für seine abwechslungsreiche Landschaft, romantische Wälder, erstaunliche Felsformationen sowie steile Berggipfel. Er erhebt sich als Teil des Lausitzer Gebirges zwischen der Böhmisches Schweiz und dem Isergebirge. Von Waltersdorf aus können Sie bspw. die Berge „Lausche“, „Hochwald“ oder „Kottmar“ erklimmen, nach Jonsdorf und Oybin wandern und dabei zwischen einfachen Wegen und steilen Bergwegen wählen. Das dichte und gut beschilberte Wegenetz macht die Oberlausitz ganzjährig zu einem ausgezeichneten Wandergebiet. Interessante Ziele rechts und links der Wanderwegen laden Sie zum verweilen ein.

Zittauer Fastentücher

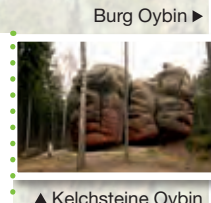


ZITTAUER FASTENTÜCHER

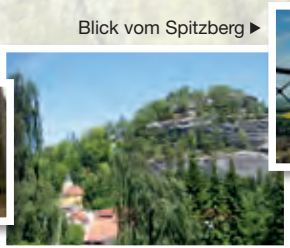
Einzigartig für Deutschland – bedeutend für Europa sind die Fastentücher, 10 km von uns entfernt in Zittau.

BURG OYBIN

Dem Berg Oybin verliehen die Launen der Natur die Gestalt eines Bienenkorbes. Dort erheben sich die romantischen Ruinen von Burg und Kloster Oybin. Entfernung: 12 km

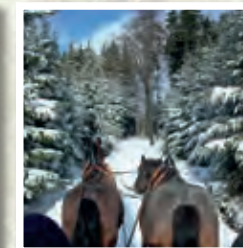


Blick vom Spitzberg



SCHMETTERLINGSHAUS

Bestaunen Sie über 200 Schmetterlinge in diesem Tropenhaus im Nachbardorf.



REITEN

Reiterhof in der Nähe für traumhafte Kutschfahrten (Reservierung erwünscht)

ZITTAUER SCHMALSPURBAHN

Täglich befördern die Dampfzüge der Zittauer Schmalspurbahn nach Fahrplan Ausflügler und Urlauber durch den romantischen Naturpark Zittauer Gebirge – und das bereits seit 1890.



KLOSTER ST. MARIENTHAL

Das Kloster St. Marienthal kann auf ein über 770-jähriges ununterbrochenes Bestehen zurückblicken. Getreu des monastischen Mottos "ora et labora" (betet und arbeite) leben hier seit 1234 bis heute die Schwestern nach den Regeln des heiligen Benedikts und den Satzungen des Zisterzienserordens.



MUSEEN

Deutsches Damast- und Frottiermuseum Großschönau, Motorrad-Veteranen- und Technik-Museum Großschönau, Volkskunde- und Mühlenmuseum Waltersdorf



Nahgelegene Windmühle in Kottmarsdorf



Julius Lange



Ein Umgebindehaus und seine Kult-Geschichte

Das Umgebindehaus mit der Hausnummer 53 ist das direkte Nachbarhaus zur „Quirle-Häusl-Boutique“. Es hat eine lange und interessante Geschichte und stand schon immer im Mittelpunkt des öffentlichen Interesses.

Dieses Haus wurde um 1800 von William Lange mit seiner Frau Helene (geb. Wünsche) erbaut. Die Söhne Julius und Albert Lange wurden später sehr aktive Unternehmer.

Julius Lange erbaute die Fabrik hinter dem Quirle-Häusl (heute Parkplatz), errichtete Wohnsiedlungen und ließ auch das heutige Hotel „Kaiserliches Postamt“ als Postamt errichten. Ingrid und Helmut Lange waren die letzten Besitzer und Bewohner. Heute gibt es viel zu tun an diesem Haus. Packen wir es an!

Einstmals das schönste Haus im Dorf wurde es jahrzehntelang liebevoll von Familie Lange gepflegt. Es beherbergte Wohnungen und eine kleine Manufaktur. Die Zimmer für die Mitarbeiter wurden später als Fremdenzimmer touristisch genutzt.



Familie Lange, welche dem Ort viel Gutes gebracht hat, wohnte in mehreren Generationen darin bis es über einen eigenartigen Weg in falsche Hände geriet. Fortan war es dem Verfall und der Vermüllung ausgeliefert. Es war in einem kläglichen Zustand als wir es übernahmen und hat doch so viel zu erzählen – und nicht nur Familiengeschichten!

Das Haus ist ein kleiner TV-Star. Was viele sicher nicht wissen ist, dass es sich um das Gemeindehaus von „Krummbach“ handelt – eine vom Autor 1975 erfundene Gemeindebezeichnung aus dem Fernsehfilm „Schwester Agnes“. Tatsächlich entstand der **beliebte Kultfilm „Schwester Agnes“ hier in Waltersdorf. In diesem Haus** befanden sich das Bürgermeisteramt von „Krummbach“ und das Schwesternzimmer.

Schwester Agnes war eine engagierte Krankenschwester, die unermüdlich mit ihrer „Schwalbe“ unterwegs war um die Bewohner Krummbachs und der anliegenden Gemeinden zu betreuen. Mit viel Temperament stand die allein stehende Mittfünfzigerin den Kranken und Hilfsbedürftigen des kleinen Ortes bei. Da sie eine Urberlinerin war, tat sie dies mit viel Herz und Schnauze. Auch heute nach so vielen Jahren ist uns dieser Film in guter Erinnerung. Ungeahnte Aktualität hat indes das Modell der damaligen Gemeindegemeinschaft Agnes heute wiedererlangt. Darum wurde das erste heutige Projekt dieser Art auch „Modellprojekt AGNES“ genannt.

Jeder Ostdeutsche kennt sie noch in ihrer Rolle als Schwester Agnes – eigentlich Irmgard Agnes Friederike Krause (* 16. Februar 1911 in Zehlendorf; † 2. Mai 1995 in Berlin-Lichtenberg)

Naturparkgarten

Neu!



Ein unvergesslicher Abend erwartet Sie in unserem

Weinkeller

im Sandsteingewölbe

Der historische Weinkeller im Sandsteingewölbe ist ein besonderes Kleinod des Hauses. Mit max. 15 Sitzplätzen ist der Weinkeller auch ein schöner Platz für einen romantischen Abend zu Zweit oder eine individuelle Feierlichkeit.

Er ist nach wie vor der beliebteste Platz im Haus. Hier lagern Weine aus den unterschiedlichsten Anbaugebieten.

Die Entscheidung welcher Wein es in die Weinkarte schafft fällt nach ausgiebiger Verkostung der Proben, hicks.

Hier gibt es auch genug Raum für eine kleine Feier, Weinverkostungen oder einem Dinner bei Kerzenschein.

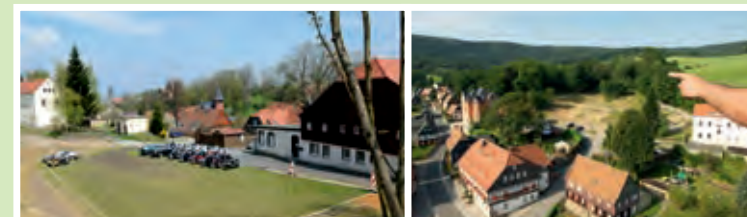
Naturparkgarten hinterm „Quirle-Häusl“

Auf der ehemaligen Industriebrache ist nun ein wunderbarer Naturparkgarten entstanden. Nach den Plänen der Gemeinde und dem Wunsch aller Beteiligten.

Die einzigartige Lage bietet sich als Ausflugsziel für Erholungssuchende an. Unter anderem wurde ein Barfußweg mit Wassertretbecken realisiert.

Endlich fertig!

Endlich gibt es genug Parkplätze am und um das Landhotel. Mit dem Abriss der alten Fabrik hinter dem Häusl-Garten entstanden zahlreiche zusätzliche öffentliche Parkplätze.



Aktuell im Netz!

Immer aktuell informiert. Besuchen Sie uns auf unserer Internetseite. Hier bekommen Sie stets alle aktuellen Nachrichten, Infos und Angebote für Ihren nächsten Urlaub im Naturpark Zittauer Gebirge.

Allerdings geht es natürlich auch immer auf persönlicher Ebene via Telefon (035841 606060) oder per Post. Sehr gern senden wir Ihnen neben der E-Mail auch weiterhin persönliche Briefe mit Ihren Urlaubsangeboten.

Internet für unsere Gäste

Sowohl im Restaurant als auch in den Hotelzimmern bieten wir unseren kostenfreien WLAN-Anschluss an.



Besuchen Sie uns auch bei Facebook – und lasst uns hier Freunde werden!

Impressum

KONZEPTION & REDAKTION
Kathrin & Peter Kunze, Philipp Kunze, Hagen Hohlfeld

FOTOS

Uwe Schwarz, Hagen Hohlfeld, Peter Kunze, Rodelbahn Oberoderwitz, Abenteuer-Kletterwald Zittauer Gebirge, TRIXI-Park GmbH, Jonsdorfer Schmetterlingshaus GmbH, Tierpark Zittau

LAYOUT

weskott creations | www.weskott-creations.de
Josefine Günther, Jan Weskott



So sieht es aus, wenn wir für Sie renovieren

Regelmäßig werden im Quirle-Häusl die Pinsel geschwungen, damit alles in Schuss bleibt. So kommt es vor, dass Hagen in luftiger Höhe unterwegs ist und Kathrin den Pinsel schwingt. Maler und Tapezierer runden die Sache ab - und alles ist wieder bereit und frisch für unsere Gäste.



Ob als mobile Küche, Verkaufswagen auf Märkten oder für Ihre Familienfeier im Garten – unser neu gebautes „rollendes Quirle-Häusl“ ist vielseitig einsetzbar.



UNSERE LIEFERANTEN

Natürlich. Oppacher.

Das Wasser aus dem
Landschaftsschutzgebiet
Oberlausitzer Bergland



Genieß' die Heimat.

www.oppacher.de



TV-Teams in der Oberlausitz

Es gibt keine bessere Werbung als bewegte Bilder über eine Urlaubsregion im TV.



Regelmäßig holen die Botschafter der Oberlausitz, Kathrin & Peter, TV-Teams in die Oberlausitz. So konnten über Jahre unzählige Zuschauer für die Region begeistert werden.



Auch am oder im Quirle-Häusl machen die Teams gern halt und wie man sieht, bei jedem Wetter!



Ländlich, köstlich, stilvoll!

Wir setzen auf regionale Produkte.

Ob der Gärtner um die Ecke oder das Oberlausitzer Wasser bzw. Bier. Wer in unser Landhotel kommt darf sich auf regionale Spezialitäten freuen, auf dem Teller und im Glas!





Es war im Jahre 1836 in einem kleinen verträumten Bergdorf im Zittauer Gebirge. Die Menschen erkannte man am rollenden „R“, sie waren friedlich und gemietlich. Sie wohnten in winzig kleinen Holz-Umgebinderhäuschen. Diese kuschelten sich im Tal am Fuße des Berges „Lausche“ ganz eng aneinander, so dass man sich gegenseitig in die Fenster schauen konnte. Drinnen wurde gelebt und gearbeitet, die Webstühle klapperten fröhlich. Eines Tages hatte ein Dorfbewohner die Idee ein „großes“ Umgebinderhaus zu bauen, wo sich alle versammeln und gemütlich beieinander sitzen können. Dies ist die Geburtsstunde des heutigen „Quirle-Häusl“. Anfangs wurde es von den Erbauern erst einmal zur „Niederschänke“ benannt. Hinter dieser trainierten die hiesigen Sportler eifrig auf dem Turnplatz (Bild von 1903). Die Menschen waren guter Dinge und kamen zu Hauf und so wurde auch noch ein Tanzsaal eingebaut. Vereine wurden gegründet und viel gefeiert. Doch die Zeiten änderten sich und das Häusl mußte viele Prüfungen bestehen.

Es sollten nicht nur frohe Gesichter sein die den Tanzsaal bevölkern, denn nach dem Krieg war das Häusl einziger Zufluchtsort für Flüchtlinge und beherbergte etwa 40 Menschen auf engstem Raum. Heizung gab es

nicht und als die Kälte unerträglich wurde fachten die Menschen Feuer direkt auf dem Fußboden an. Nur dem beherzten Eingreifen von Nachbar Schneider war es zu verdanken, dass es heute das „Quirle-Häusl“ doch noch geben konnte. Aber bis dahin war es noch ein langer beschwerlicher Weg. Aus der Gaststätte wurde ein Lebensmittel- und aus dem Tanzsaal ein Textil-Konsum. So mutierte die Niederschänke zu einem Einkaufszentrum. Doch bald zog es die Menschen



in die Stadt und der Konsum musste seine Pforten schließen. Nun stand das Haus Nr. 52 lange leer und keiner interessierte sich so recht für das Gebäude. Die Burschen im Dorf suchten eine Bleibe, einen Treffpunkt und nahmen das leerstehende Haus in Besitz. Fortan erklang Partymusik in den Räumen. Es war bereits in einem bedauernswürdigen Zustand. Ein findiger Bürgermeister verpachtete ein paar Räume in der Wendezeit an die Kreissparkasse und aus der maroden Schänke wurde eine Bankfiliale. Nun ist unsere Niederschänke doch noch zu etwas nutze dachten sich die Nachbarn, jetzt haben wir wenigstens eine Bankfiliale. Der Zahn der Zeit nagte jedoch unaufhörlich an dem



hölzernen Bauwerk – so stark, dass einige Räume nicht mehr zu betreten waren, Decken einstürzten und durch das offene Dach sogar der Wind pfiß. Es war ein gar jämmerlicher Anblick. Der ganze Ortskern machte dadurch einen bedauernswerten Eindruck. Der Glanz vergangener Jahre, in denen sogar Fernsehfilme gedreht wurden und eine gewisse Agnes Kraus als Krankenschwester mit



samt ihrem Moped auf einen LKW gezurrt vorbei an wunderschönen Holzhäusern transportiert wurde, war vorbei. Keine Rettung in Sicht. Aber da gab es hinter den sieben Bergen zwischen Czorneboh und Bieleboh zwei Unternehmer, die von einer Idee beseelt waren, ein Gasthaus mit gemütlichen Zimmern zu errichten. Sie bauten mit vielen fleißigen Helfern etwa 9 Monate. Aus dem einstmals abrisssreifen Gasthaus entstand schließlich das heutige „Quirle-Häusl“. Die Eröffnung feierte das ganze Dorf am 09.09.1999. Mit viel Einfühlungsvermögen und handwerklichem Geschick wurde das denkmalgeschützte Haus in seiner Ursprünglichkeit bewahrt und ein Platz geschaffen, an welchem sich die Menschen wohl fühlen.

Großer Dank für die Fotos an die Waltersdorfer!



„Ein Hotel so abgelegen, das funktioniert doch nie!“ So oder ähnlich hörten sich die gut gemeinten Ratsschläge vieler Zweifler am Anfang an. Es gab nicht viele die an uns glaubten und in dieser Idee auch ein erfolgversprechendes beständiges Unternehmen vermuteten. Natürlich gab es bis zum heutigen Tag immer wieder viele Steine aus dem Weg zu räumen. So behinderte der Straßenbau die Zufahrt zum Restaurant und beeinträchtigte den Hotelbetrieb. Auch Hochwasser und technische Ausfälle machten uns das Leben schwer – doch nichts konnte uns vom Wege abbringen. Mit großer Euphorie können wir dieses Jahr bereits das 15-jährige Jubiläum unseres Hauses feiern. „Was trieb euch an, ein solches Risiko einzugehen, eine bauliche Ruine nicht abzureißen sondern auszubauen und zu restaurieren?“ So oder ähnlich lauten oft Fragen an uns.

Ohne eine Vision hätte es wohl nicht funktioniert. Unsere Vision war es, einen Ort zu schaffen an dem Menschen zusammentreffen um sich in angenehmer gemüthlicher Atmosphäre vom Alltag zu erholen. Ein Platz bei welchem sich durch gegenseitiges Kennenlernen und gemeinsamen Erlebnissen Zuneigung und Freundschaft aufbauen kann. Das alterwürdige „Quirle-Häusl“ bietet

dafür einen geschichtsträchtigen Rahmen. Tradition und Moderne im Einklang mit heutigen Ansprüchen für die schönste Zeit im Jahr – den Urlaub. Dies ist einer unserer Leitsätze. Das ist nicht immer einfach, aber keine unlösbare Aufgabe. Schon der Hotel-Name ist Programm. Gemeint ist mit „Quirle-Häusl“ unser uriger Oberlausitzer Dialekt, das rollende



„R“, welches im Hals geformt bzw. gequirlt wird.

Jedes Umgebinderhaus welches heute abgerissen wird ist ein Stück Heimat das uns verloren geht. Nicht immer ist dies zu verhindern, in unserem Fall ist es geglückt. Glauben Sie uns, wir waren auf diesem Weg auch oft der Verzweiflung nahe. Aber aufgeben gilt nicht und der heutige Erfolg gibt uns recht. Tiefe Wurzeln in der heimatlichen Erde gaben uns den Halt für dieses Unterfangen. Genau diese Wurzeln sind heute so wichtig, wenn ganze Finanzsysteme ins Wanken geraten und unsere Welt immer virtueller und unangreifbarer wird. Unser Leitgedanke

war und ist, ein positives Lebensgefühl zu vermitteln und Lebensräume zu schaffen die so gemüthlich und anheimelnd sind, dass wir uns selber darin sehr wohlfühlen. Darum gibt es für uns auch nichts Schöneres als ein dankbares Lächeln bei der Heimreise oder ein fröhliches „Auf Wiedersehen!“.



Heute sind wir allen Beteiligten sehr dankbar die an der Umsetzung unserer Vision einen Anteil haben. Besonders Kathrins Bruder Hagen, unserem Sohn Philipp, unseren Familien und vor allem unserem Team sind wir dankbar dafür, dass sie unsere Ideen mitgetragen und umgesetzt haben. Es sind heute zahlreiche Menschen die hier seit Jahren ihren Arbeitsplatz gefunden haben und viele Firmen die beim Ausbau und der Erhaltung involviert waren bzw. noch immer sind.



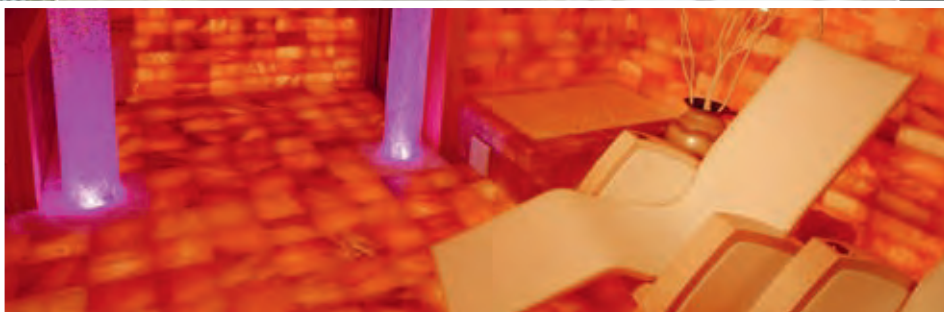
Inzwischen haben uns einige tausend Gäste besucht und es werden jährlich mehr. Wir konnten so einen kleinen Beitrag für den Erhalt unserer alten Werte und Traditionen leisten, Waltersdorf zu einem sehenswerten Kultdorf zu entwickeln. Urlaubsgäste wie auch die Einwohner finden hier einen Platz, an dem es sich gut leben lässt.

Freude schenken!



Quirle - Häusl

Gutschein



SALZ
OASE
WALTERSDORF

Gutschein




Quirle - Häusl


Gutschein

HINWEIS: Alle hier abgebildeten Gutscheine können Sie im Haus erwerben oder als Geschenk an Ihre Lieben weiter geben. Hierfür brauchen Sie uns nur zu kontaktieren und wir senden Ihnen den entsprechenden Gutschein zu.

Aktuelle Infos finden Sie auf unserer Homepage

www.quirle.de

oder unter www.facebook.com/Quirle 

 **035841 / 60 60 60**

Landhotel & Restaurant „Quirle-Häusl“ ★★★ S

Familie Kunze GbR · 02799 Großschönau / OT Waltersdorf · Hauptstraße 51/52

www.quirle.de · hotel@quirle.de

